



公司註冊處
Companies Registry

周年申報表 Annual Return

樣本 (sample)
3.5 NAR1

申請人為法人團體

表格
Form **NAR1**

公司編號 Company Number

1234567

註 Note

1 公司名稱 Company Name

FAREN CORPORATION COMPANY LIMITED
發仁屯体有限公司

2 商業名稱(如有的話) Business Name (If any)

Corporate (法人團體) 經營的小型工程承建商(公司)必須提交最新的NAR1

3 公司類別 Type of Company

請在適用的空格內加上 ✓ 號 Please tick the relevant box

私人公司 Private company 公眾公司 Public company 擔保有限公司 Company limited by guarantee

**4 本申報表的結算日期
Date to which this Return is Made Up**

16	1	2020
日 DD	月 MM	年 YYYY

(如屬私人公司，本申報表應列載截至公司成立為法團的周年日期的資料。
如屬公眾公司，申報表的結算日期應為該公司的會計參照期結束後的 6 個月屆滿之日。
如屬擔保有限公司，申報表的結算日期應為該公司的會計參照期結束後的 9 個月屆滿之日。
For a private company, the information in this return should be made up to the anniversary of the date of its incorporation.
For a public company, the return should be made up to the date that is 6 months after the end of its accounting reference period.
For a company limited by guarantee, the return should be made up to the date that is 9 months after the end of its accounting reference period.)

**5 隨本表格交付的財務報表所涵蓋的會計期
Period Covered by Financial Statements Delivered with this Form**

(私人公司無需填報此項 A private company need not complete this section)

日 DD	月 MM	年 YYYY	至 To	年 YYYY
------	------	--------	------	--------

提交的NAR1必須有公司註冊處的收款記錄。

6 註冊辦事處地址 Address of Registered Office

九龍何文田山谷道邨20座8810室

Your Receipt
Companies Registry
H.K.

請勿填寫本欄 For Official Use



22300750000
AR1L 1234567
19/01/2018

請勿填寫

19/01/2020 15:07:00
Submission No.: 88888888/3
CR NO.: 1234567
Sh. Form.: NAR1L

Revenue Code Amount(HKD)
07 \$ 105.00

Receipt No. Method Amount(HKD)
320020670001 Cash \$ 105.00

Total Paid \$ 105.00
=====

備用 Reference.

12 董事 Directors

A. 董事 (自然人) Director (Natural Person)

(如超過一名董事屬自然人，請用續頁 B 填報 Use Continuation Sheet B if more than 1 director is a natural person)

請在適用的空格內加上 ✓ 號 Please tick the relevant box(es)

18

身分 Capacity

董事 Director 候補董事 Alternate Director

代替 Alternate to

中文姓名 Name in Chinese: 董士蔣

英文姓名 Name in English: 姓氏 Surname: DONG; 名字 Other Names: Shi Jiang

前用姓名 Previous Names: 中文 Chinese; 英文 English

別名 Alias: 中文 Chinese; 英文 English

獲續任為技術董事(TD)的人士必須繼續為董事局內的董事

19

住址 Residential Address: XXXX. XXXXXX, XXXXXX.

國家/地區 Country/Region

20

電郵地址 Email Address

21

身分證明 Identification

(a) 香港身分證號碼 Hong Kong Identity Card Number: E E 9 8 7 6 5 4 (8)

(b) 護照 Passport: 簽發國家 Issuing Country; 號碼 Number